

# Porozumienie

z dnia ...13.11... 2018 r.

zawarte pomiędzy Lubuskim Państwowym Wojewódzkim Inspektorem Sanitarnym w Gorzowie Wielkopolskim i Lubuskim Wojewódzkim Lekarzem Weterynarii z siedzibą w Zielonej Górze o współdziałaniu i współpracy organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej oraz organów Inspekcji Weterynaryjnej szczebla wojewódzkiego

## § 1.

### Przepisy ogólne

1. Porozumienie o współdziałaniu i współpracy organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej oraz organów Inspekcji Weterynaryjnej, zwane dalej „Porozumieniem”, określa szczegółowe warunki i sposób współdziałania w zakresie:
  - 1) sprawowania nadzoru oraz przeprowadzania urzędowych kontroli żywności w zakładach produkujących lub przechowujących produkty pochodzenia zwierzęcego oraz inne środki spożywcze, o których mowa w art. 73 ust. 6 ustawy z dnia 25 sierpnia 2006 r. o bezpieczeństwie żywności i żywienia (Dz. U. z 2018 r., poz. 1541 z późn. zm.);
  - 2) sprawowania nadzoru oraz przeprowadzania urzędowych kontroli żywności w zakładach produkujących żywność zawierającą jednocześnie produkty pochodzenia roślinnego i przetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego, o których mowa w art. 1 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 853/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. ustanawiającego szczególne przepisy dotyczące higieny w odniesieniu do żywności pochodzenia zwierzęcego (Dz. U. UE.L. 2004 r., 139.55 z późn. zm.);
  - 3) zwalczania chorób zakaźnych, które mogą być przenoszone ze zwierząt na ludzi lub z ludzi na zwierzęta.
2. Porozumienie określa również:

- 1) zasady i zakres bieżącej współpracy organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej i organów Inspekcji Weterynaryjnej, mające na względzie zapewnienie sprawnego nadzoru nad przestrzeganiem bezpieczeństwa żywności i żywienia, pasz oraz nad sytuacją epidemiologiczną i epizootyczną w zakresie chorób odzwierzęcych;
  - 2) zasady i zakres bieżącej współpracy organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej i organów Inspekcji Weterynaryjnej, mające na względzie zapewnienie sprawnego nadzoru nad prawidłowym zagospodarowaniem ubocznych produktów pochodzenia zwierzęcego nieprzeznaczonych do spożycia przez ludzi.
3. Współdziałanie i współpraca będą przebiegać przy pełnym respektowaniu obowiązujących przepisów prawa oraz kompetencji obu inspekcji, a w szczególności:
- 1) ustawy z dnia 14 marca 1985 r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2017 r., poz. 1261 z późn. zm.);
  - 2) ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. o Inspekcji Weterynaryjnej (Dz. U. z 2018 r., poz. 1557);
  - 3) ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o ochronie zdrowia zwierząt oraz zwalczaniu chorób zakaźnych zwierząt (Dz. U. z 2018 r., poz. 1967);
  - 4) ustawy z dnia 16 grudnia 2005 r. o produktach pochodzenia zwierzęcego (Dz. U. z 2017 r., poz. 242 z późn. zm.);
  - 5) ustawy z dnia 22 lipca 2006 r. o paszach (Dz. U. z 2017 r., poz. 453 z późn. zm.);
  - 6) ustawy z dnia 25 sierpnia 2006 r. o bezpieczeństwie żywności i żywienia (Dz. U. z 2018r., poz. 1541 z późn. zm.);
  - 7) ustawy z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi (Dz. U. z 2018 r., poz. 151 z późn. zm.);
  - 8) rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2017 r., poz. 2294 z późn. zm.);
  - 9) rozporządzenia (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. ustanawiającego ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołującego Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności oraz ustanawiającego procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności (Dz. U.UE.L. 2002.31.1);

- 10) rozporządzenia (WE) nr 852/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie higieny środków spożywczych, zwanego dalej „rozporządzeniem nr 852/2004” (Dz. U. UE.L. 2004.139.1);
- 11) rozporządzenia (WE) nr 853/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. ustanawiającego szczególne przepisy dotyczące higieny w odniesieniu do żywności pochodzenia zwierzęcego, zwanego dalej „rozporządzeniem nr 853/2004” (Dz. U.UE.L. 2004.139.55);
- 12) rozporządzenia (WE) nr 854/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. ustanawiającego szczególne przepisy dotyczące organizacji urzędowych kontroli w odniesieniu do produktów pochodzenia zwierzęcego przeznaczonych do spożycia przez ludzi (Dz. U.UE.L. 139.206);
- 13) rozporządzenia (WE) nr 882/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie kontroli urzędowych przeprowadzanych w celu sprawdzenia zgodności z prawem paszowym i żywnościowym oraz regułami dotyczącymi zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt (Dz. U.UE.L. 165.1);
- 14) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1069/2009 z dnia 21 października 2009 r. określającego przepisy sanitarne dotyczące produktów ubocznych pochodzenia zwierzęcego i produktów pochodnych, nieprzeznaczonych do spożycia przez ludzi, i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1774/2002 (rozporządzenie o produktach ubocznych pochodzenia zwierzęcego) (Dz. U.UE.L. 2009.300.1 z późn. zm.);
- 15) przepisów wydanych na podstawie ustaw, o których mowa w pkt 1–7, lub rozporządzeń wspólnotowych, o których mowa w pkt 9–14.

## **§ 2.**

### **Współpraca na szczeblu wojewódzkim**

1. Lubuski Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny w Gorzowie Wielkopolskim oraz Lubuski Wojewódzki Lekarz Weterynarii współpracują w zakresie wymiany informacji dotyczących funkcjonowania laboratoriów obu inspekcji, w tym w zakresie badań laboratoryjnych.
2. Lubuski Wojewódzki Lekarz Weterynarii oraz Lubuski Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny w Gorzowie Wielkopolskim uzgadniają informacje przesyłane do Komisji Europejskiej i Europejskiego Urzędu ds. Bezpieczeństwa Żywności,

zgodnie z ustawowymi kompetencjami, przy realizacji monitorowania oporności na środki przeciwdrobnoustrojowe odzwierzęcych czynników chorobotwórczych oraz bakterii komensalnych w zakresie, w jakim stanowią one zagrożenie dla zdrowia publicznego.

3. Lubuski Państwowy Wojewódzki Inspektor Sanitarny w Gorzowie Wielkopolskim oraz Lubuski Wojewódzki Lekarz Weterynarii współpracują w sytuacjach kryzysowych w zakresie dotyczącym działań podejmowanych przez obie inspekcje.
4. W ramach współpracy i współdziałania przy monitorowaniu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych, Lubuski Wojewódzki Lekarz Weterynarii w porozumieniu z Lubuskim Państwowym Wojewódzkim Inspektorem Sanitarnym w Gorzowie Wielkopolskim opracowuje programy: monitorowania lub skoordynowany program monitorowania obejmujący jedną lub wiele chorób odzwierzęcych lub odzwierzęcych czynników chorobotwórczych wymienionych w przepisach o ochronie zdrowia zwierząt oraz zwalczaniu chorób zakaźnych zwierząt.
5. Informacje, o których mowa w ust. 2, przekazywane są w wersji elektronicznej.
6. Lubuski Wojewódzki Lekarz Weterynarii z siedzibą w Zielonej Górze świadczy nieodpłatnie na wniosek Lubuskiego Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Gorzowie Wielkopolskim usługi z zakresu przewozu próbek mięsa pobranych przez Inspekcję Sanitarną do badań do laboratorium Państwowego Instytutu Weterynaryjnego – Państwowego Instytutu Badawczego w Puławach.

### **§ 3.**

#### **Przekazywanie list zakładów**

1. W ramach współdziałania i współpracy organy obu inspekcji właściwe ze względu na miejsce wykonywania działalności gospodarczej podmiotów uzgadniają listy zakładów wspólnie nadzorowanych przez Inspekcję Weterynaryjną i Państwową Inspekcję Sanitarną.
2. Listy, o których mowa w ust. 1, przekazywane są również na wniosek do Głównego Lekarza Weterynarii lub Głównego Inspektora Sanitarnego.
3. Listy zakładów, o których mowa w ust. 1, zawierają:
  - 1) pełną nazwę zakładu;

- 2) adres siedziby podmiotu prowadzącego przedsiębiorstwo i miejsce prowadzenia działalności;
  - 3) przedmiot działalności zakładu;
  - 4) zakres nadzoru sprawowanego przez daną Inspekcję;
  - 5) adnotacje o zmianach w zakresie wpisów na liście;
  - 6) informację o uprawnieniach eksportowych;
  - 7) weterynaryjny numer identyfikacyjny.
4. Listy, o których mowa w ust. 1, są wzajemnie przekazywane nie rzadziej niż raz na sześć miesięcy.

#### **§ 4.**

#### **Nadzór nad zakładami**

1. W zakładach, w których prowadzi się rozbiór mięsa, produkcję mięsa mielonego, surowych wyrobów mięsnych lub dokonuje się innych czynności, którym mogą być poddawane nieprzetworzone surowce pochodzenia zwierzęcego wprowadzane na rynek oraz jednocześnie produkuje się i wprowadza na rynek inne środki spożywcze, nadzór nad tą częścią zakładu, w której odbywa się rozbiór mięsa, produkcja mięsa mielonego, surowych wyrobów mięsnych lub inne czynności, którym mogą być poddawane nieprzetworzone surowce pochodzenia zwierzęcego sprawują, z zastrzeżeniem ust. 7, organy Inspekcji Weterynaryjnej.
2. W zakładach, w których prowadzi się przechowywanie produktów pochodzenia zwierzęcego wymagających zastosowania szczególnych wymogów dotyczących temperatury oraz jednocześnie przechowuje się i wprowadza na rynek inne środki spożywcze, nadzór nad tą częścią zakładu, w której odbywa się składowanie produktów pochodzenia zwierzęcego sprawują, z zastrzeżeniem ust. 7, organy Inspekcji Weterynaryjnej.
3. Nadzór nad zakładami produkującymi żywność zawierającą jednocześnie produkty pochodzenia roślinnego i przetworzone produkty pochodzenia zwierzęcego, o której mowa w art. 1 ust. 2 rozporządzenia nr 853/2004, w przypadku gdy właściwe władze państwa przeznaczenia wywożonej żywności wymagają świadectwa zdrowia wystawionego przez urzędowego lekarza weterynarii, sprawują wspólnie organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej z organami Inspekcji Weterynaryjnej.

4. Nadzór nad podmiotami prowadzącymi działalność gospodarczą w zakresie pośrednictwa w sprzedaży produktów pochodzenia zwierzęcego, z wyłączeniem sprzedaży dla konsumenta ostatecznego, sprawuje Inspekcja Weterynaryjna.
5. Nadzór nad podmiotami prowadzącymi działalność w zakresie rolniczego handlu detalicznego, produkującymi produkty pochodzenia zwierzęcego lub żywność złożoną sprawuje Inspekcja Weterynaryjna.
6. Ustala się następujące zasady nadzoru organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej i Inspekcji Weterynaryjnej na targowiskach:
  - 1) nadzór nad obiektami, urządzeniami ruchomymi lub tymczasowymi, wykorzystywanymi w ramach sprzedaży bezpośredniej, działalności marginalnej, lokalnej i ograniczonej lub rolniczego handlu detalicznego, o którym mowa w ust. 5, sprawują organy Inspekcji Weterynaryjnej;
  - 2) nadzór nad obiektami, urządzeniami ruchomymi lub tymczasowymi, wykorzystywanymi w ramach innych działalności niż wymienione w pkt 1, sprawują organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej.
7. Państwowa Inspekcja Sanitarna pełni nadzór nad zakładami handlu detalicznego, w rozumieniu art. 3 ust. 7 rozporządzenia nr 178/2002, w tym nad zakładami, w których dokonuje się produkcji produktów pochodzenia zwierzęcego, w tym rozbioru tusz, podziału mięsa na elementy, mielenia mięsa, produkcji surowych wyrobów mięsnych czy też przetwarzania mięsa w celu sprzedaży konsumentom ostatecznym, oraz jednocześnie nie prowadzi się dostaw wyprodukowanych produktów do innych zakładów.
8. Organy Inspekcji Weterynaryjnej na wniosek organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej udzielają wsparcia merytorycznego w zakresie wymagań weterynaryjnych dotyczących żywności pochodzenia zwierzęcego, w sytuacjach stanowiących szczególne ryzyko dla zdrowia publicznego lub zdrowia zwierząt.
9. W przypadku zakładów produkujących lub przechowujących środki spożywcze, które jednocześnie produkują lub wprowadzają na rynek pasze lub materiały paszowe dla zwierząt, nadzór prowadzony jest wspólnie, zgodnie z kompetencjami, przez organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej i organy Inspekcji Weterynaryjnej.
10. W zakładach podlegających nadzorowi obu Inspekcji zaleca się przeprowadzanie kontroli w tym samym czasie, ustalonych na podstawie planu kontroli oraz z częstotliwością wynikającą z oceny ryzyka. Kontrole ad hoc przeprowadza się każdorazowo w razie zaistnienia konieczności.

11. Organy obu inspekcji przekazują sobie wzajemnie informację o wynikach kontroli przeprowadzonych w zakładach będących pod wspólnym nadzorem w przypadku podejrzenia stwierdzenia nieprawidłowości w zakresie kompetencji drugiej Inspekcji.

## § 5.

### Przekazywanie informacji na szczeblu powiatowym

1. W ramach współdziałania i współpracy, organy szczebla powiatowego obu inspekcji zobowiązane są do:

- 1) przekazywania sobie informacji i dokumentów dotyczących naruszeń przepisów, których naruszenie może spowodować zagrożenie zdrowia publicznego, w tym przekazywania wyników badań laboratoryjnych;
- 2) przekazywania sobie wzajemnie informacji o podmiotach gospodarczych przekazujących na cele paszowe produkty uboczne przemysłu rolno-spożywczego, w szczególności o zakładach przemysłu piekarniczego, cukierniczego, olejarskiego, owocowo-warzywnego, a także informacji o nieprawidłowościach stwierdzonych w trakcie kontroli tego rodzaju podmiotów;
- 3) wzajemnego informowania o podejrzeniu wystąpienia fałszowania świadectw, atestów i innych dokumentów wydawanych przez obie inspekcje.

2. Organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej przekazują organom Inspekcji Weterynaryjnej informacje o stwierdzeniu lub podejrzeniu nielegalnego zagospodarowania odpadów gastronomicznych w żywieniu zwierząt.

3. Organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej przekazują organom Inspekcji Weterynaryjnej informacje o zwrotach produktów pochodzenia zwierzęcego od podmiotów zajmujących się sprzedażą detaliczną do producentów tych produktów, jeśli zwroty dotyczyć będą produktów, które wcześniej zostały przyjęte do sprzedaży od producenta lub pośrednika handlowego.

4. Organy obu Inspekcji przekazują sobie nawzajem wyniki badań laboratoryjnych wskazujące na niewłaściwą jakość środków spożywczych pochodzenia zwierzęcego mogących mieć wpływ na zdrowie ludzi lub zwierząt.

5. Organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej przekazują organom Inspekcji Weterynaryjnej kopie decyzji stwierdzających brak przydatności wody do spożycia, warunkową przydatność wody do spożycia lub przydatność wody do spożycia na warunkach przyznanego odstępstwa, dostarczaną przez podmioty wskazane w § 6–8 rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, które zaopatrują w wodę zakłady będące pod nadzorem organów Inspekcji Weterynaryjnej.
6. Organy obu Inspekcji prowadzą na targowiskach skoordynowane działania kontrolne po wcześniejszym uzgodnieniu ich częstotliwości i zakresu.

## **§ 6.**

### **Współpraca na etapie projektowania zakładów**

Zaleca się wzajemne konsultowanie projektów technologicznych zakładów, w których będzie wytwarzana bądź przechowywana żywność podlegająca wspólnemu nadzorowi. Konsultacje nie powinny wpływać na termin zatwierdzenia tych projektów przewidziany dla organów w odrębnych przepisach.

## **§ 7.**

### **Współpraca w zakresie eksportu żywności**

1. Świadectwa zdrowia lub dokumenty weterynaryjne, w które zaopatrywane są środki spożywcze z udziałem produktów pochodzenia zwierzęcego wytwarzane w zakładach, w których nadzór pełni Państwowa Inspekcja Sanitarna wspólnie z Inspekcją Weterynaryjną, będą wystawiane przez urzędowego lekarza weterynarii, jeżeli to będzie konieczne.
2. Urzędowy lekarz weterynarii może wystawić świadectwo zdrowia na podstawie świadectwa wystawionego przez organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej.
3. Urzędowy lekarz weterynarii może również wystawić świadectwo zdrowia na podstawie wyników badań kontrolnych, a także badań wykonywanych w trakcie kontroli wewnętrznej, kontroli epizootycznej lub epidemiologicznej oraz wyników innych urzędowych kontroli przeprowadzonych przez organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej.



4. Organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej i organy Inspekcji Weterynaryjnej współdziałają w zakresie kontroli przeprowadzanej przez państwo trzecie w sprawie nadania zakładowi uprawnień do produkcji na rynek tego państwa oraz w innych sprawach związanych z procedurami eksportowymi.

## **§ 8.**

### **Współpraca na wszystkich szczeblach obu inspekcji**

W ramach współdziałania i współpracy organy obu inspekcji:

- 1) zobowiązują się do wzajemnego niezwłocznego powiadamiania, nie później niż w ciągu 24 godzin od powzięcia informacji, o przypadkach wystąpienia lub podejrzenia wystąpienia wśród ludzi lub zwierząt chorób odzwierzęcych, zgodnie z wymaganiami przepisów o ochronie zdrowia zwierząt oraz zwalczaniu chorób zakaźnych zwierząt oraz przepisów o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi;
- 2) udzielają sobie wsparcia w zakresie szkoleń dotyczących systemów zapewnienia bezpieczeństwa produkcji środków spożywczych oraz zwalczania chorób zakaźnych i zakażeń.

## **§ 9.**

### **Postanowienia szczegółowe**

1. Państwowi powiatowi inspektorzy sanitarni i powiatowi lekarze weterynarii, w terminie do 16 listopada 2018 r., sporządzą stosowne porozumienia, w których ustalą warunki i sposób współpracy i współdziałania w zakresie objętym niniejszym Porozumieniem.
2. W przypadku zmiany organu nadzorującego zmiana ta jest procedowana zgodnie z przepisami Kodeksu postępowania administracyjnego oraz z innymi właściwymi przepisami.
3. Na poziomie powiatowym Inspekcje podejmują ścisłą współpracę, w celu uzgodnienia zakładów, które wymagają zmiany organu nadzorującego oraz przyjęcia jednolitego skoordynowanego postępowania według Wytycznych opracowanych przez Głównego Lekarza Weterynarii i Głównego Inspektora Sanitarnego.

## § 10.

### Postanowienia przejściowe

W przypadku zakładów wymienionych w § 4 ust. 7, w okresie do dnia 31 grudnia 2019 r., organy Inspekcji Weterynaryjnej na wniosek organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej udzielają wsparcia merytorycznego, w tym również w miarę możliwości kadrowych podczas przeprowadzania w tych zakładach kontroli sanitarnych, w zakresie wymagań weterynaryjnych dotyczących żywności pochodzenia zwierzęcego.

## § 11.

### Postanowienia końcowe

1. Porozumienie sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
2. Zmiany Porozumienia dokonywane będą w formie pisemnej.
3. Traci moc Porozumienie z dnia 23 stycznia 2008 r. zawarte pomiędzy Państwowym Wojewódzkim Inspektorem Sanitarnym w Gorzowie Wlkp., a Lubuskim Wojewódzkim Głównym Lekarzem Weterynarii w Zielonej Górze o współdziałaniu i współpracy organów Państwowej Inspekcji Sanitarnej i organów Inspekcji Weterynaryjnej.
4. Porozumienie wchodzi w życie z dniem podpisania.

LUBUSKI  
Wojewódzki Lekarz Weterynarii  
w Zielonej Górze  
*Zofia Barończak*

Lubuski Wojewódzki  
Lekarz Weterynarii

LUBUSKI PAŃSTWOWY WOJEWÓDZKI  
INSPEKTOR SANITARNY  
w Gorzowie Wlkp.  
*D. Konaszczyk*  
lek. med. Dorota Konaszczyk  
specjalista epidemiolog

Lubuski Państwowy  
Wojewódzki Inspektor Sanitarny  
w Gorzowie Wielkopolskim